

※ このメールは仕事でお目にかかった方とメールニュース配信を希望された方にお届けしております。  
※ メール配信解除を希望される方は、メッセージ下部の“Click here to unsubscribe”よりお手続きをお願いします。



GRAND DUCHY OF LUXEMBOURG  
Trade and Investment Office Tokyo

 **LUXEMBOURG**  
**TRADE & INVEST**

# CROSSROADS NEWSLETTER



**June 2024 ISSUE #3 (日本版)**

皆様、

ルクセンブルク経済のニュースレター「Crossroads(クロスロード)」日本版の2024年6月号をお届けします。

2024年6月10日から13日の期間、ルクセンブルクの皇太子殿下を団長とし、グザヴィエ・ベッテル、副首相兼外務・対外通商大臣兼開発協力・人道支援担当大臣とレックス・デレス経済・中小企業・エネルギー・観光大臣が共同で率いる経済使節団が日本を訪問しました。日本とのビジネス展開や研究協力を興味を持つルクセンブルクの企業や機関の代表40人からなる企業使節団も、この使節団のメンバーとして同行しました。来日中にはメディアへの露出も多く、13日のワールドビジネスサテライトでの特集で皇太子殿下のインタビューをご覧になった方から好意的なコメントを頂きました。

ギヨーム皇太子殿下が来日するのは2014年以来10年ぶりで、この間にルクセンブルクと日本の経済交流は大きく発展しました。2015年に日本の首相として初めて安倍元総理がルクセンブルクを訪問し、2017年にはアンリ大公殿下が国賓として招かれ来日し、両国関係の近しさが実感されました。大公殿下は、2019年の今上天皇陛下即位の礼と、2021年の東京オリンピックの際にも来日されました。ルクセンブルクの主要閣僚が定期的に来日し日本政府との対話を繰り返すようになり、二国間の航空協定調印、ワーキングホリデー制度導入、宇宙分野での協力覚書締結など交流の枠組み整備が進む中、企業活動も双方向で発展しています。楽天はルクセンブルクで取得した銀行免許に基づき2017年に現地で金融サービスを開始し、ispaceは2017年にルクセンブルク進出し、月面探査ローバー開発や欧州事業展開に注力しています。ルクセンブルクのテクノロジースタートアップが、日本企業からの出資受け入れや、子会社開設などで日本市場に進出する流れはこの5年ほど続いています。2022年には、JETROブリュッセルとルクセンブルクのイノベーション促進機関であるルクスイノベーションならびにルクセンブルク商業会議所が協力覚書を、また、スーパーサイエンスシティ構想を持つ茨城県つくば市とルクスイノベーションがイノベーション分野の協力覚書をそれぞれ締結し、スタートアップ企業を中心とした往来が始まりました。こうした交流実績を踏まえた経済ミッション来日とあって、実りある有意義な訪問となったと感じております。本ミッションの受け入れには多方面からご協力を頂きました。この場を借りて御礼申し上げます。

今回のギヨーム皇太子殿下滞在中には、天皇陛下との謁見、秋篠宮家との会食、岸田総理、上川外務大臣、齋藤経済産業大臣との会談、経団連とのラウンドテーブルなどを通じて、幅広いレベルで二国間経済協力についての意見交換が行われました。また、6月12日には一昨年に交流の始まったつくば市を訪問し、つくば市長の歓迎を受け、国の主要研究機関である産業技術総合研究所（AIST）と物質・材料研究機構（NIMS）を視察、半導体や電池など重要分野の要素技術研究に触れる機会を得ました。さらにルクセンブルクとつくばの企業交流イベントでは、NIMS発の断熱素材ベンチャー、サーマリティカのルクセンブルク拠点設立が発表されました。また、最終日に開催されたルクセンブルク・日本ビジネスフォーラムには200名近くが参加し、オープニングセッションにギヨーム皇太子殿下、デレス経済大臣、経団連の原常務理事、テーレン商業会議所ディレクター・ジェネラルが登壇しました。同セッションの最後に調印された「宇宙航空研究開発機構（JAXA）とルクセンブルク宇宙機関（LSA）との間の平和目的のための宇宙活動分野における協力覚書」は、宇宙探査、スーパーコンピュータや設備の相互利用、商業化などの分野で今後、両宇宙機関間の協力に向けた議論を可能にするものです。また、この協力覚書に基づき、同日JAXAとLuxProvide社との間でスーパーコンピュータの活用促進に関する基本合意書（Letter of Intent）への署名が行われました。ビジネスフォーラムの2つの分科会では、「データマネジメント」と「宇宙産業」というそれぞれのテーマで、政策に関するキーノートスピーチに加え、両国から企業スピーカーを迎えたパネルディスカッションが行われました。

6月26、27日にルクセンブルクで開催の新テックイベント『Nexus2025』には5社の日本スタートアップがルクセンブルク経済省の招待で出展します。また、ルクセンブルクでの子会社設立

を発表したサマリティカも、現地のアクセラレーションプログラム参加企業として、同イベントに出展します。ここでもまた新たな交流や事業拡大の機会が得られることを願います。

7月8日から都内で開催の宇宙ビジネスカンファレンス『SPACETIDE』の宇宙資源に関するパネルに、ルクセンブルクの欧州宇宙資源イノベーションセンター（ESRIC）が来日登壇します。ルクセンブルク政府系インキュベーションである Technoport の幹部も同週に来日し、複数のイベントで、ルクセンブルクのスタートアップエコシステムと宇宙セクターについて日本企業に向けて発信する予定です。

ルクセンブルク貿易投資事務所

エグゼクティブ・ディレクター

松野 百合子

FROM TOKYO

東京から



ルクセンブルク・ギヨーム皇太子殿下ご臨席のもと、ルクセンブルク・日本ビジネスフォーラム開催

2024年6月10日(月)～13日(木)に、ルクセンブルクのギヨーム皇太子殿下を団長とする、経済使節団が来日しました。13日には都内ホテルにて、「ルクセンブルク・日本ビジネスフォーラム」を開催しました。定員を上回るお申し込み、多くのご参加を頂きありがとうございました。オープニングセッションでは、LSAとJAXA間協力覚書ならびにLuxProvide-JAXA間意向表明書の調印式も執り行われました。その後「データマネジメント」「宇宙」に分かれて実施した分科会では、素晴らしいスピーカーの方々にご登壇いただき、ルクセンブルクの最新との取り組みを紹介しました。

 [Read more](#)



## Thermalytica 社 ルクセンブルクに新会社設立を発表

国立研究開発法人物質・材料研究機構(NIMS)から誕生した株式会社 Thermalytica は、ルクセンブルクに新会社を設立することを正式に発表しました。同社は、革新的な材料ソリューションによって気候変動対策に取り組むディープテックスタートアップ企業であり、ルクセンブルクの政府系アクセラレーションプログラムに日本から初めて採択された企業でもあります。

[Read more](#)



## 『TSUKUBA X LUXEMBOURG STARTUP NIGHT』が開催されました

6月に来日したルクセンブルク経済使節団は、6月12日にルクセンブルクと交流のある茨城県つくば市を訪問しました。つくば市が運営するインキュベーション施設、つくばスタートアップパークにて「Tsukuba x Luxembourg Startup Night 2024」と題する企業交流イベントが行われました。

[Read more](#)



【プレスリリース】ルクセンブルクで今年から始動するテックイベント『NEXUS2050』 日本のスタートアップ5社がルクセンブルク政府招待で出展！ AI や宇宙、フィンテック、クリーンテック分野から

『Nexus2050』は今年から始動する、同国最大規模が見込まれる2日間のテックイベント（6月26・27日開催）。会場には約200のスタートアップブースが設置される見込みで、ビジネスマッチングやネットワークング機会なども提供される。AI や宇宙、フィンテック、クリーンテック分野から、日本のスタートアップ5社がルクセンブルク政府招待で出展する。

[Read more](#)

FROM LUXEMBOURG

ルクセンブルクから



### SUPPORT, SCALING, FUNDING: LUXEMBOURG'S STARTUP STRATEGY

経験豊富な起業家3人とLuxinnovationのCEOが、ルクセンブルクのスタートアップ支援エコシステムの強みと、さらなる努力が必要な分野について議論した。

Three experienced entrepreneurs and Luxinnovation's CEO discuss the strengths of Luxembourg's startup support ecosystem and the areas that need further efforts.

[Read more](#)(英語)



## LUXEMBOURG LAUNCHES DATASPACE4HEALTH

ルクセンブルクは Dataspace4Health を開始した。この革新的なイニシアチブは、EU 規制と Gaia-X 標準を完全に遵守しながら、医療データ交換を促進することにより、ルクセンブルクだけでなく世界各地で、医療データ交換に革命を起こすよう設計されている。

Using the power of data to transform healthcare, this ecosystem is designed to revolutionise secure and compliant health data exchange in Luxembourg and beyond.

[Read more](#)(英語)



## SUCCESSFUL RESEARCH PARTNERSHIPS IN SECURITY AND TRUST

ルクセンブルク大学のセキュリティ・信頼性・信頼性学際センター (SnT) のパートナーシップ・プログラムは、産業界に実際に影響を与える研究結果をもたらしている。

The partnership programme of Luxembourg's Interdisciplinary Centre for Security, Reliability and Trust (SnT) results in research with a real impact on industry.

[Read more](#)(英語)



## LUXEMBOURG JOINS NATO'S DIANA NETWORK

ルクセンブルク防衛局と Luxinnovation の協力により、いくつかの国内のイノベーション施設が、NATO の DIANA (Defence Innovation Accelerator for the North Atlantic) ネットワークに統合される施設として選ばれた。

In a joint effort by the Luxembourg Directorate of Defence and Luxinnovation, a selection of national innovation facilities has just been selected to integrate the DIANA (Defence Innovation Accelerator for the North Atlantic) network of NATO.

[Read more](#)(英語)



## DIGITAL HEALTH: THE ROCKY ROAD TOWARDS REIMBURSEMENT

2024 年欧州デジタル・ヘルステック会議が開催され、デジタル・ヘルス・ソリューションの価値をどのように証明し、社会保障システムに組み込むか、が主要テーマであった。

How to prove the value of digital health solutions and obtain social security reimbursement was a key topic of the 2024 European Digital Healthtech Conference.

[Read more](#)(英語)

 LUXEMBOURG  
TRADE & INVEST



Luxembourg Trade and Investment  
Office - Tokyo  
c/o Embassy of Luxembourg  
8-9, Yonbancho, Chiyoda-ku Tokyo 102-  
0081  
T.03 3265 9621 (ext. 2) | F. 03 3265  
9624

Mail. [tiotokyo@mae.etat.lu](mailto:tiotokyo@mae.etat.lu)

Web. [www.investinluxembourg.jp](http://www.investinluxembourg.jp)

[NEWS](#)

[EVENTS](#)

[PUBLICATIONS](#)

[PRESS](#)

[CONTACT](#)

ルクセンブルク経済省 東京貿易投資事務所は、欧州市場への入り口としてルクセンブルクへの進出と事業展開の支援をしています。また、ルクセンブルク企業の日本進出も支援しており、日本とルクセンブルクの貿易を促進しています。  
ご質問等いつでも気軽にご連絡ください。

Supported by



**EUROPEAN UNION**

European Regional Development Fund

©2018 Luxinnovation

※ メール配信解除を希望される方は、お手数ですがメールにてお知らせください：[tiotokyo@mae.etat.lu](mailto:tiotokyo@mae.etat.lu)